



CLASSIQUES
GARNIER

« Index des noms de personnes », *La Revue des lettres modernes*, 2021 – 7, *Jouve traducteur, Jouve traduit*, p. 167-171

DOI : [10.48611/isbn.978-2-406-12057-5.p.0167](https://doi.org/10.48611/isbn.978-2-406-12057-5.p.0167)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2021. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

INDEX DES NOMS DE PERSONNES

- ADONIS : 120
AGOSTI, Stefano : 36
ALBERTI, Rafael : 82
AL-MAGHOUT, Mohamed : 120
AMIRA, Rim : 162
ANDRE, Jacques : 50
ANDRÉ, Sylvie : 162
APOLLINAIRE, Guillaume : 99, 121, 145,
153-154
ARAGON, Louis : 154
ARCOS, René : 154
ARTAUD, Antonin : 128
AUB, Max : 82
AXELRAD, José : 90, 101
- BALAFREJ, Hédia : 162
BALLARD, Jean : 76
BALTHUS, Balthasar Klossowski de Rola,
dit : 93, 122, 128, 140, 146
BATAILLE, Georges : 155, 157, 162
BAUCHAU, Henry : 59-60, 87-88
BAUDELAIRE, Charles : 14, 29, 118, 121,
125-128, 142, 145, 147-148, 155
BAZALGETTE, Léon : 154
BÉGUIN, Albert : 75-77
BEN JONSON : 45
BERG, Alban : 14, 77, 83, 88, 128, 155,
165
BERGAMIN, José : 82
BERNANOS, Georges : 156
BERTON, Jérémie : 162
BERTRAND, Denis : 162
BEUCHOT, Pierre : 163
BJURSTRÖM, C. G. : 133
BLAKE, William : 38, 64
- BLANCHAUD, Corinne : 162
BLOT-LABARRÈRE, Christiane : 6, 11, 15
BOILEAU, Rose : 84, 161
BONHOMME, Béatrice : 21, 36, 66, 133,
137, 161
BONNEFOY, Yves : 8, 13, 17, 80-81, 87,
91-93, 102-104, 120, 137, 154, 156,
161-162
BORCHERS, Élisabeth : 133
BOSIO, Hervé : 137
BOSLEY, Keith : 134
BOULEZ, Pierre : 83, 155
BOULTING, Jonathan : 37, 64
BRECHT, Bertolt : 80
BRENTANO, Franz : 76
BRETON, André : 121, 143, 154-155, 157
BRUDER, Lou : 88
BÜCHNER, Georg : 83, 88
BURGERSDIJK, L.A.J. : 36, 68
BURT, Maud : voir *Kendall (K. Burt)*,
Maud
BUTOR, Michel : 93
- CAMPOS, Haroldo de : 111
CAMUS, Albert : 121-122
CAPE, Anouck : 88
CAPRONI, Giorgio : 162
CASTELAIN, Maurice : 37, 42, 68
CASTELEIN, Machteld : 7, 16, 41, 56,
66, 72
CATOEN-COCHE, Dorothée : 56, 66, 155
CERQUIGLINI, Bernard : 84
CHAPMAN, George : 45
CHAR, René : 80
CHARPENTIER, Andrée : 80

- CHATEAUBRIAND, François-René de : 94-95, 97
 CHAUVIN, Danièle : 162
 CHESTER, Robert : 44-46, 66
 CHEVALIER, Jean : 113
 CHILJAN, Katherine : 45
 CHRIST (Le) : 43, 47, 52-53, 66-67, 108-109, 113-114, 144, 147
 CLAUDEL, Paul : 143, 161
 COLLIN, Josette : 163
 CONORT, Benoît : 104
 COSCIOLI, Léa : 161
 COSTE, Claude : 162
 COUFFON, Claude : 82
 COURBET, Gustave : 126
 COURTHION, Pierre : 75
 CRÉMONE, Gérard de : 107
 CURTIS, Jean-Louis : 93
- DADIE, Djah Célestin : 162
 DANTE ALIGHIERI : 15, 107, 120
 DARRAS, Jacques : 8, 74, 79, 97-98, 101, 153-157
 DARWICH, Mahmoud : 108, 120
 DAZZAN, Éric : 7, 16, 34
 DELACROIX, Eugène : 126, 146-147
 DELEUZE, Gilles : 107
 DELVINCOURT, Claude : 94
 DÉPRATS, Jean-Michel : 90-92, 98
 DERRIDA, Jacques : 107
 DES FORÊTS, Louis-René : 161
 DOSTOÏEVSKI, Fiodor : 15
 DÔTAÏ, Mitchihiro : 126
 DOUMET, Christian : 162
 DROGOU, Fernand : 83
 DRONKE, Peter : 41, 43, 45-46, 49, 51, 59, 63
 DU BOUCHET, André : 37, 42, 68, 93
 DU BOUCHET, Paule : 80
 DUHAMEL, Georges : 154
 DURAS, Marguerite : 157
 DURTAÏN, Luc : 154
- EARNSHAW SMITH, Éric : 133
 EIGELDINGER, Marc : 87
- EL-HAJJ, Ounsi : 120
 ELIOT, T.S. : 118
 EL-KHAL, Youssef : 108
 EL KHADHIRI, Mohamed : 107
 ELKAÏM BOLLENGER, Renée : 163
 ELLRODT, Robert : 94
 ÉLUARD, Paul : 121
 ELYTIS, Odysséas : 162
 EMMANUEL, Pierre : 79, 85, 154, 162
 ES-SAYYÂB, Badr Chaker : 108, 119-120
 EVANS, Henri : 35, 37
- FANO, Michel : 83, 94
 FARINE, Manou : 98
 FAU, Guillaume : 80
 FERRIER, Kathleen : 146
 FINCK, Michèle : 161
 FLAUBERT, Gustave : 121
 FLUCHÈRE, Henri : 37, 90
 FORT, J. B. : 89
 FORTI, Marco : 22
 FRANÇOIS D'ASSISE, saint : 166
 FREUD, Sigmund : 50-51, 56, 80, 155
 FRY, Roger : 154
 FUZIER, Jean : 37, 42, 68
- GARCÍA LORCA, Federico : 156, 162
 GASCOYNE, David : 133
 GAUDARD, François-Charles : 161
 GAZAGNE, Sylvie : 161
 GHEERBRANT, Alain : 113
 GIBRAN, Khalil Gibran : 108
 GIDE, André : 121
 GIRARD, René : 62
 GOLDSCHMIDT, Georges-Arthur : 80
 GONGORA Y ARGOTE, Don Luis de : 82, 166
 GRAMONT, Maurice : 84
 GRANDGAGNAGE, Jules : 37
 GRANVILLE-BARKER, Harley : 40
 GREEN, André : 41-42, 47, 67
 GRÉGORY, Claude : 103, 140
 GROETHUYSEN, Bernard : 74, 76-78, 80
 GROTZER, Pierre : 77
 GROUSSON, Tess : 162

- HAMON, Franklin : 163
 HAMSUN, Knut : 82
 HASSAN, Kadhim Jihad : 107-108, 111-112, 115-120
 HAUPTMANN, Élisabeth : 80
 HEINE, Heinrich : 88
 HÉRODOTE : 41-42, 52
 HERSANT, Patrick : 36-37
 HERSANT, Yves : 161
 HIMY-PIÉRI, Laure : 21, 23, 36
 HÖLDERLIN, Friedrich : 13, 15, 38, 44, 74-78, 80, 155, 163, 166
 HOLLAND, Elizabeth : 93
 HUGO, Victor : 63, 89, 121
 HUGO, François-Victor : 36, 42, 49-50, 59, 61, 68, 89, 91
- INGRAM, John : 99
- JACCOTTET, Philippe : 33, 74-78, 161
 JANKÉLÉVITCH, Vladimir : 50, 56
 JAQUIER, Claire : 77
 JEAN DE LA CROIX, saint : 38
 JOST, Werner : 134
 JOUVE, Catherine : 13
 JÜNGER, Ernst : 93
- KABBANI, Nizar : 108
 KAMOUN-NOUËRI, Besma : 8, 16, 120
 KEMP, Friedhelm : 133
 KENDALL (K. BURT), Maud : 78-79, 165
 KIPLING, Rudyard : 78, 165
 KLOSSOWSKI DE ROLA, Balthasar : voir *Balthus*
 KLOSSOWSKI, Pierre : 38, 74, 77-78, 80, 93, 166
 KOJIMA, Toshiaki : 122, 124-130, 133
 KOPP, Robert : 60, 85
 KOUAKOU, Kouassi Ange-Valery : 162
 KOUBOTA, Hanya : 128
 KOUDOUOVOH, Ananivi : 162
- LACAN, Jacques : 48
 LAFOND, Natacha : 161
 LA FONTAINE, Jean de : 156
- LAGACHE, Daniel : 50
 LALIĆ, Ivan V. : 133
 LALLIER, François : 8, 80, 137, 150
 LATOR, László : 134
 LAUTRÉAMONT : 121
 LAUZET, David : 161
 LEBRUN-TAUGOURDEAU, Geneviève : 131
 LE CLÉZIO, Jean-Marie Gustave : 121
 LE COLLETER, Thomas : 162
 LEES, F.N. : 35, 40
 LELY, Gilbert : 143
 LESCURE, Jean : 33
 LEUWERS, Daniel : 74, 128, 134, 161
 LEYRIS, Pierre : 35, 37, 81, 91-94, 97, 102-104, 137-140
 LICHTFUSS, Renate : 134
 LINDH, Anna : 107
 LLORCA, Laurence : 161
 LOMBARD, Géraldine : 5, 7, 8, 17, 133-134, 162, 164, 166
 LOUIS-LAMBERT, Jean-Paul : 7-8, 16, 67, 104, 155, 157
 LU, Shenghui : 134
 LUGAN, Mikaël : 154
 LY, Nadine : 82
- MAC ORLAN, Pierre : 156
 MAETERLINCK, Maurice : 89-92
 MAHLER, Gustav : 146
 MALLARMÉ, Stéphane : 23-24, 85-88, 94, 96-97, 120-121, 128, 144, 146, 163
 MARCHAL, Bertrand : 87
 MARTEAU, Robert : 37, 42, 64, 68
 MARTIN, John : 140-141
 MARSTON, John : 45-46
 MASSON, André : 122
 MASSON, Jean-Yves : 21, 36, 94, 162
 MATCHETT, William H. : 45, 49, 57
 MAULPOIX, Jean-Michel : 162
 MERYON, Charles : 125-126, 133
 MESCHONNIC, Henri : 110, 112
 MESSIAEN, Pierre : 37, 42, 50, 59, 68, 90, 92, 94-95, 101, 155
 MICHA, René : 13, 43

- MILTON, John : 94-95
 MODIANO, Patrick : 121
 MOLINIÉ, Georges : 162
 MONDOR, Henri : 86
 MONTALE, Eugenio : 74, 166
 MONTERO, Germaine : 156
 MONTEVERDI, Claudio : 146
 MORZEWSKI, Christian : 162
 MOZART, Wolfgang Amadeus : 13, 83,
 94, 123, 126, 133-134, 147, 155
- NÂG, Kâlidâs : 82, 165
 NERUDA, Pablo : 82
 NERVAL, Gérard de : 128, 146
 NIKOU, Christos : 162
 NOËL, Bernard : 93
 NOUAÏRI, Anis : 8, 16, 120, 134, 162
- ORSINI, André : 74
 OSSOLA, Carlo : 23
 OVIDE : 41
 OWEN, Wilfred : 153
 OZAKI, Takayuki : 8, 16, 130, 134
- PAIRE, Alain : 76
 PASCAL, Blaise : 15
 PATZAK, Julius : 146
 PÉGUY, Charles : 153
 PIC, Muriel : 161
 PICKERING, Robert Steward Edward : 162
 PIEYRE DE MANDIARGUES, André : 155
 PITOËFF, Georges : 40, 79, 82, 93
 PLATON : 35, 149
 POE, Edgard Allan : 94, 96-97
 PORCHER, Titaua : 161
 PORCILE, François : 94
 PRINCE, F.T. : 35, 50-51, 62
 PROUST, Marcel : 121
- QUENEAU, Raymond : 85, 87
- RACINE, Jean : 89
 RAYMOND-THIMONGA, Philippe : 155
 REDPATH, John : 99
- REVERCHON, Blanche : 59-60, 78-80,
 85, 88
 RICHARD, Jean-Pierre : 98, 100
 RICHEPIN, Jean : 91
 RILKE, Rainer Maria : 74-75, 78, 107,
 120
 RIMBAUD, Arthur : 107, 118, 120-121,
 145-146
 RISI, Nelo : 133
 ROBIN, Armand : 93
 ROLLAND, Romain : 82, 153
 ROLLAND-SIMON : 82, 166
 ROMAINS, Jules : 154
 ROMAN, Philippe : 147
 RÓNAY, György : 134
 ROSÉ, Daniel : 78, 165
 ROUBAUD, Jacques : 162
 ROUD, Gustave : 74-78
 ROULON, Natalie : 36, 99
 ROUX, Dominique de : 60, 85
 RUPOLO, Wanda : 74
- SAINT-JOHN PERSE : 118, 120
 SALISBURY, Jean de : 44
 SANBAR, Elias : 120
 SARTRE, Jean-Paul : 121-122
 SASSOON, Siegfried : 153
 SAUSSURE, Ferdinand de : 84, 103
 SAUTREAU, Serge : 107
 SCHÖNBERG, Arnold : 83
 SCHUBERT, Franz : 88
 SCHUMANN, Robert : 88
 SCHWARTZ-GASTINE, Isabelle : 39
 SELVATICO ESTENSE, Daniella : 133
 SHAKESPEARE, William : 7, 14-16, 35-47,
 49-53, 55, 57, 59, 61-65, 67, 69, 71-72,
 81, 85, 89-94, 96-102, 104, 112, 119,
 123, 128, 139, 142, 165-166
 SIMA, Joseph : 124, 130
 SPENGLER, Frédéric de : 82
 SPIESS, Françoise : 90-91
 STADLER, Ernst : 153
 STAROBINSKI, Jean : 13, 37-40, 75, 103,
 140-141

- STASKOVÉ, Olgy : 133
STÉTIÉ, Salah : 118-120, 161
STRAUMANN, Heinrich : 45
SUPERVIELLE, Jules : 93
- TACITE : 41-42
TAGORE, Rabindranath : 82, 165
TAKAHASHI, Hidéo : 123
TAKAHASHI, Noriko : 161
TANIGUCHI, Masako : 128-129, 134
TAPPY, José-Flore : 75
TCHEKHOV, Anton : 165
THÉLOT, Jérôme : 110
THÉRÈSE D'AVILA, sainte : 82, 166
THOMAS, Edward : 153
THOMAS, Henri : 93, 103
TRUFFAUT, François : 157
- UNGARETTI, Guiseppe : 7, 16, 21-31,
33-34, 77, 133, 166
- VALÉRY, Paul : 121, 143, 148, 162
VALLEJO, César : 82
- VAN DER MEERSCH, Maxence : 156
VERLAINE, Paul : 121
VIALATTE, Alexandre : 80
VIGNY, Alfred de : 146, 148
VILDRAC, Charles : 154
VILLENAVE, G.T. : 41
VISCHER, Mathilde : 77
- WALTER, Bruno : 145
WATTHÉE-DELMOTTE, Myriam : 59
WEDEKIND, Benjamin Franklin, dit
Frank : 128, 165
WEILL, Aline : 50
WHITMAN, Walt : 154, 156
WIENER, Jean : 83
WILLIAMS, William Carlos : 79
WOLF, Ruth : 133
WYSS-VÖGTLIN, Margareth : 78, 80
- ZOLA, Émile : 121
ZWEIG, Stefan : 80, 86